

NEWSLETTER | SEPTEMBER 2023

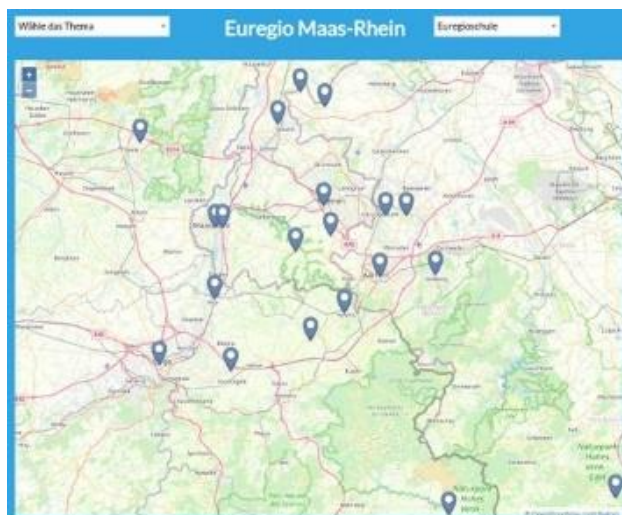


Was bringt das neue Schuljahr?

Mittlerweile hat der Unterricht in allen Teilregionen der Euregio Maas-Rhein wieder angefangen. Wir hoffen, dass Sie sich im Sommer gut erholen konnten und wünschen Ihnen einen guten Start ins Schuljahr 2023/2024. Das Projekt EMRLingua neigt sich zwar dem Ende zu, wir vom Koordinierungszentrum für Nachbarsprachen sind auf jeden Fall weiterhin da, um Sie bei Ihren euregionalen Fragen zu unterstützen. Wir laden Sie denn auch herzlichst zur 3. Nachbarsprachenkonferenz – zeitgleich [EMRLingua-Abschlussveranstaltung](#) – am 8. November nach Eupen ein (siehe S.3), bei der wieder **neue Euregio- und Euregioprofilschulen** ausgezeichnet werden, auf das EMRLingua-Projekt und die Zukunft geschaut wird und bei dem Sie das **GeoRegioEMR** in der Praxis erleben können.

(RE-)ZERTIFIZIERUNG

Wollen Sie sich dem Netzwerk der Euregio(profil)schulen anschließen oder Ihre Schule rezertifizieren lassen? Dann **reichen Sie bitte bis zum 29. September 2023 Ihren Antrag auf (Re-)Zertifizierung** ein. Wir stehen Ihnen unterstützend und beratend zur Seite. Weitere Infos unter [Formulare: EMRLingua](#)



Übersichtskarten

Auf der [EMRLingua Webseite](#) finden Sie seit Kurzem eine Übersichtskarte der Euregio(profil)schulen. Sie finden dort außerdem außerschulische Lernorte und (Fach-)Hochschulen in der Euregio sowie eine Übersicht von Schulen, die eine Partnerschule suchen.

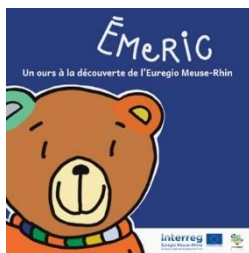


Partnerschulsuche leicht gemacht

Auf der oben erwähnten Webseite erkennen Sie also auf der EMR-Karte welche Schulen eine Partnerschule suchen, indem Sie rechts „Partnerschulsuche“ wählen. Sollte der Wunsch bestehen, dass Ihre Schule ebenfalls auf der Karte aufgezeigt wird, damit sie leicht von interessierten Schulen aus dem nahen Ausland gefunden werden kann, füllen Sie dann bitte das [Formular zur Partnerschulsuche](#) aus. Hier finden Sie auch Informationen zu [Fördermöglichkeiten](#) für euregionale Aktivitäten.



DIE DATENBANK FÜR EUREGIONALES UNTERRICHTSMATERIAL IST ONLINE



Stöbern Sie doch mal durch die neue digitale [Datenbank](#) mit vielfältigen Unterrichtsmaterialien für alle Schulstufen der Grund- und Sekundarschulen zu Themen rund um die Euregio Maas-Rhein und zum Erlernen der Nachbarsprachen Französisch, Deutsch und Niederländisch.

Neben Materialien für Ihren Unterricht rund um Themen wie **Leben, Natur, Wirtschaft** oder **Kunst und Kultur** in der Euregio Maas-Rhein, finden Sie hier ebenfalls **praktische Hinweise** und **Ressourcen** zur Berufsorientierung von Schülerinnen und **Schülern** sowie vertiefende Informationen für Lehrerinnen und Lehrer.

The banner features the Interreg Euregio Meuse-Rhine logo, the EMRLINGUA logo, and the European Union flag. The text reads: "Save the Date 08/11/2023 Closing Event + Workshops GeoRegio EMR Kloster Heidberg - Eupen". On the right, there is a logo for Kloster Heidberg Business & Event Center and a small image of the GeoRegio EMR book cover.

Nachbarsprachenkonferenz – Closing Event EMRLingua Workshops GeoRegioEMR

Das EMRLingua-Team lädt Sie herzlichst zur dritten Nachbarsprachenkonferenz ein. Sie findet am **08. November** 2023 statt. Nach dem Erfolg der letzten Ausgabe im Nell-Breuning Haus in Herzogenrath, würdigen wir diesmal im **Kloster Heidberg** in **Eupen** die Schulen der Euregio Maas-Rhein für ihren Einsatz für die Förderung der Nachbarsprachen. **Die feierliche Zertifizierung der neuen Euregioprofilschulen und Euregioschulen** steht wieder fix auf dem Programm. Diese Ausführung der Nachbarsprachenkonferenz wird auch als **Closing Event des Interreg V Projektes EMRLingua** dienen, aus der das **Koordinierungszentrum für Nachbarsprachen und Interkulturelle Kompetenzen** letztendlich hervorgegangen ist.



Am Nachmittag wird das multimediale Geografiebuch **GeoRegioEMR** vorgestellt. Danach können Sie einen Workshop in Ihrer Sprache besuchen!

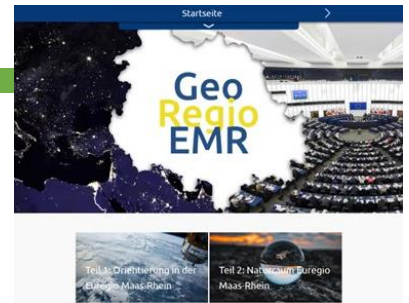
Das GeoRegioEMR: Endlich umfangreiches Material für Ihren euregionalen Unterricht!

Das GeoRegioEMR bietet Ihnen die Gelegenheit, die sprachliche, kulturelle und geografische Vielfalt der Euregio Maas-Rhein als Ressource in verschiedenen Unterrichts- und Schulformen zu nutzen. Das digitale, binnendifferenzierte und dreisprachige Material eignet sich für Schülerinnen und Schüler vom 10. bis zum 18. Lebensjahr.

In praxisnahen Workshops erarbeiten wir gemeinsam Einsatzmöglichkeiten des GeoRegioEMR im Geografie-, Fremdsprachen- oder auch im fächerübergreifenden Unterricht.

Ihr Interesse ist geweckt? Dann melden Sie sich über das [Anmeldeformular](#) zu einem Workshop auf Deutsch, Niederländisch oder Französisch an.

Bitte bringen Sie zum Workshop unbedingt einen Laptop oder ein Tablet mit!



Fördermöglichkeiten bei der Taalunie



Wussten Sie schon, dass die Taalunie Fördermittel zur Unterstützung von Projekten und Aktivitäten zur Förderung der niederländischen Sprache erteilt? Es geht dabei um

- kulturelle Aktivitäten für Schüler*innen, z.B. Ausflüge, Gastsprecher usw.
- Austausche mit niederländischsprachigen Schulen
- Weiterbildungen, Workshops und Fachkonferenzen für Lehrkräfte
- die Entwicklung nachhaltiger und nicht-kommerzieller Lern- und Unterrichtsmaterialien
- Veranstaltungen und Wettbewerbe für Schulen
- ...

Weitere Informationen (auf Niederländisch) finden Sie unter [Financiering van projecten en activiteiten - Taalunie](#)

Aufruf an Schulen: Praktikumsplätze für Sprachassistent*innen gesucht

Im Rahmen eines bevorstehenden **Erasmus +** Key Action 2 Projektes, sind wir auf der Suche nach Schulen, die dazu bereit sind, angehende Lehrer*innen aus dem nahen Ausland für ein kurzes Praktikum (2-5 Wochen) zu empfangen. Als **Sprachassistent*in** können diese ihre **Muttersprache einsetzen**, um die Lehrkräfte im Sprachenunterricht zu unterstützen. Auch können sie den Schüler*innen Wissenswertes über ihre Heimatregion beibringen und bei der Organisation und Durchführung von Schüleraustauschen und (sprach)grenzüberschreitenden Besuchen von außerschulischen Lernorten mitgestalten.

Über unsere [Fördermittel für grenzüberschreitende Aktivitäten](#) können sowohl die Schulen als auch die Praktikant*innen eine Unterstützung erhalten.

Bei der Unterkunft der Praktikant*innen kann [Swap-Swap](#) helfen.

Falls Sie an einem Praktikums-/Sprachassistentenprogramm interessiert sind, wenden Sie sich bitte an EMRLingua@euregio-mr.eu.

VERANSTALTUNGEN:

26.09.2023 Europäischer Tag der Sprachen (europaweit)

Seit dem Europäischen Jahr der Sprachen 2001 findet jährlich am 26. September in allen Mitgliedsstaaten des Europarates der *Europäische Tag der Sprachen* statt. Er soll auf die Wichtigkeit des Fremdsprachenlernens und den Erhalt des sprachlichen Erbes hinweisen. Auch Sie können zum Erfolg dieses Tages beitragen. Falls Sie im Rahmen des Europäischen Tages der Sprachen eine besondere Aktivität durchführen, teilen Sie sie uns gerne mit (EMRLingua@euregio-mr.eu).

Wir wünschen Ihnen viel Kreativität und freuen uns auf Ihre tollen Berichte!

30.09 – 07.10.2023 Week van het Nederlands (weltweit)

Während der *Week van het Nederlands*, einer gemeinsamen Initiative des *Vlaams-Nederlands Huis deBuren* und der *Taalunie* wird die Vielseitigkeit der niederländischen Sprache gefeiert. Das diesjährige Thema lautet „Gefühl und Emotionen im Niederländischen“. Weitere Informationen (auf NL) über [Week van het Nederlands](#)



12.10.2023 Dag van de Duitse taal (Schulen in NL)

Seit 2012 wird einmal im Jahr an niederländischen Schulen der Tag der deutschen Sprache organisiert. Der Tag ist eine Initiative von [Mach-mit](#), einer Initiative der *Actiegroep Duits*. Auf der Website [Mach Mit! | Dag van de Duitse taal](#) können Schulen ihre Initiative ankündigen. Teilen Sie uns gerne auch Ihre Pläne mit!

19.10.2023 Europe back to school - Europa (er-) leben in der Grenzregion (Vogelsang IP – DE)

Diese Veranstaltung wird vom - als europaaktive Kommune zertifizierten - Kreis Euskirchen gemeinsam u.a. mit dem außerschulischen Lernort Vogelsang IP geplant. Schülerinnen und Schüler bekommen die Gelegenheit, mit Vertreterinnen und Vertretern aus Politik und Gesellschaft über aktuelle europäische Themen zu diskutieren. Zur [Anmeldung](#).

21.11 – 22.11.2023 Bridging Borders - Masterclass CLIL (Hasselt – B)

Zweitägiger **europaaktiver und internationaler Masterclass** für CLIL-Lehrkräfte. Tauchen Sie in die CLIL-Didaktik ein, die Theorie und Praxis, Fachinhalte und Sprache grenzüberschreitend verbindet. Schöpfen Sie das volle Potenzial Ihrer CLIL-Lehrmittel aus und nutzen Sie das volle Lernpotenzial Ihrer Schüler. Dies ist der Masterclass, bei dem Enthusiasmus, Fachwissen und eine internationale CLIL-Atmosphäre zusammenkommen! Hier geht's zum [Flyer](#) der Veranstaltung (auf Englisch)

Weitere Informationen erhalten Sie nach einer unverbindlichen [Vorregistrierung](#).



29.11.2023 Tag der niederländischen Sprache (Schulen in NRW)

Am 29. November findet zum zweiten Mal der Tag der niederländischen Sprache statt! Der Förderkreis Deutsch-Niederländisches Jugendwerk bietet (Berufs-)Schulen in der Euregio die Möglichkeit, an einem Vorlese-Wettbewerb teilzunehmen. Für Schulen in Aachen gibt es für Schüler*innen, die (noch) keinen Niederländischunterricht haben, die Möglichkeit, eine Vorstellung zu besuchen (zur Zeit auf 99 Plätze beschränkt).

Weitere Infos demnächst unter www.dnjw.eu

Anmeldung bis zum 15. Oktober 2023 unter: info@dnjw.eu

